

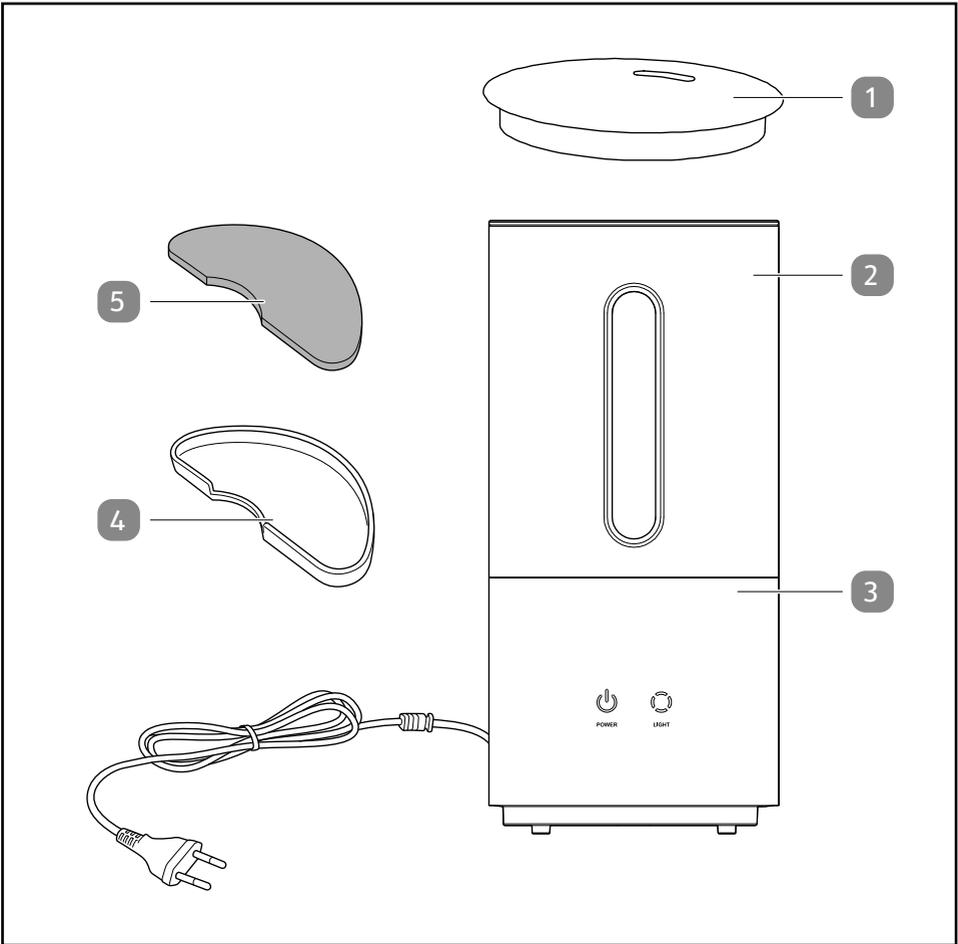


# Bedienungs- anleitung



# ULTRASCHALL LUFTBEFEUCHTER





## Lieferumfang

- 1 Deckel
- 2 Wasserbehälter
- 3 Steuerungseinheit
- 4 Aromaschale
- 5 Aromakissen

# Inhaltsverzeichnis

<b>Lieferumfang</b> .....	<b>2</b>
<b>Allgemeines</b> .....	<b>4</b>
Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren.....	4
Bestimmungsgemäßer Gebrauch .....	4
<b>Zeichenerklärung</b> .....	<b>4</b>
<b>Sicherheit</b> .....	<b>5</b>
Hinweiserklärung.....	5
Allgemeine Sicherheitshinweise.....	6
<b>Produktbeschreibung</b> .....	<b>11</b>
<b>Erstinbetriebnahme</b> .....	<b>12</b>
Produkt und Lieferumfang prüfen .....	12
<b>Bedienung</b> .....	<b>12</b>
Produkt aufstellen.....	13
Wasser einfüllen.....	13
Produkt anschließen.....	14
Produkt ein- und ausschalten.....	15
Bodenbeleuchtung ein- und ausschalten .....	15
Wasser nachfüllen.....	16
Betrieb beenden.....	16
Aromaschale befüllen.....	16
<b>Reinigung</b> .....	<b>18</b>
Außenteile reinigen.....	19
Wasserbehälter reinigen und entkalken .....	19
Steuerungseinheit reinigen.....	19
Luftauslass reinigen .....	20
Aromakissen reinigen.....	20
Staubfilter reinigen.....	20
<b>Wartung</b> .....	<b>21</b>
Silberionen-Kugel-Filter wechseln.....	21
<b>Aufbewahrung</b> .....	<b>21</b>
<b>Fehlersuche</b> .....	<b>22</b>
<b>Technische Daten</b> .....	<b>22</b>
<b>Entsorgung</b> .....	<b>23</b>
Verpackung entsorgen.....	23
Produkt entsorgen.....	23
<b>Konformitätserklärung</b> .....	<b>23</b>

## Allgemeines

### Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren



Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem Ultraschall Luftbefeuchter (im Folgenden nur „Produkt“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Handhabung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Produkt führen.

Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

### Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist ausschließlich zum Befeuchten von Innenräumen konzipiert. Es ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet.

Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Das Produkt ist kein Kinderspielzeug.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

Diese Bedienungsanleitung steht auch zum Download unter [www.wachsmuth-krogmann.com](http://www.wachsmuth-krogmann.com) zur Verfügung.

### Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen zum Zusammenbau oder zum Betrieb.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“):  
Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Dieses Symbol kennzeichnet elektrische Geräte, die ein doppelt isoliertes Gehäuse haben und somit der Schutzklasse II entsprechen.



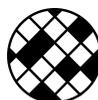
Das Siegel Geprüfte Sicherheit (GS-Zeichen) bescheinigt, dass ein Produkt den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG) entspricht. Das GS-Zeichen zeigt an, dass bei bestimmungsgemäßer Verwendung und bei vorhersehbarer Fehlanwendung des gekennzeichneten Produkts die Sicherheit und Gesundheit des Nutzers nicht gefährdet sind.



Das Produkt gibt während des Betriebs Dampf ab.



Reinigen Sie den Wasserbehälter alle drei Tage.



Die Filter müssen regelmäßig gereinigt oder gewechselt werden.

## Sicherheit

### Hinweiserklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung verwendet.



**WARNUNG!**

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

**HINWEIS!**

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

## Allgemeine Sicherheitshinweise



### **Stromschlaggefahr!**

Fehlerhafte Elektroinstallation oder zu hohe Netzspannung können zu elektrischem Stromschlag führen.

- Schließen Sie das Produkt nur an, wenn die Netzspannung der Steckdose mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmt.
- Schließen Sie das Produkt nur an eine gut zugängliche Steckdose an, damit Sie das Produkt bei einem Störfall schnell vom Stromnetz trennen können.
- Betreiben Sie das Produkt nicht, wenn es sichtbare Schäden aufweist oder das Netzkabel bzw. der Netzstecker defekt ist.
- Wenn das Netzkabel des Produkts beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Öffnen Sie das Gehäuse nicht, sondern überlassen Sie die Reparatur Fachkräften. Wenden Sie sich dazu an eine Fachwerkstatt. Bei eigenständig durchgeführten Reparaturen, unsachgemäßem Anschluss oder falscher Bedienung sind Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.
- Bei Reparaturen dürfen nur Teile verwendet werden, die den ursprünglichen Gerätedaten entsprechen. In diesem Produkt befinden sich elektrische und mechanische Teile, die zum Schutz gegen Gefahrenquellen unerlässlich sind.
- Betreiben Sie das Produkt nicht mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem.
- Tauchen Sie weder das Produkt noch das Netzkabel oder den Netzstecker in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an.
- Ziehen Sie den Netzstecker nie am Netzkabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den Netzstecker an.

- Verwenden Sie das Netzkabel nie als Tragegriff.
- Halten Sie das Produkt, den Netzstecker und das Netzkabel von offenem Feuer und heißen Flächen fern.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.
- Knicken Sie das Netzkabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie das Produkt nur in Innenräumen. Betreiben Sie es nie in Feuchträumen oder im Regen.
- Lagern Sie das Produkt nie so, dass es in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie in einem solchen Fall sofort den Netzstecker aus der Steckdose.
- Sorgen Sie dafür, dass Kinder keine Gegenstände in das Produkt hineinstecken.
- Wenn Sie das Produkt nicht benutzen, es reinigen, Wasser einfüllen (Abschnitt „Wasser einfüllen“ beachten) oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie das Produkt immer aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Trennen Sie das Produkt während des Befüllens mit Wasser bzw. während des Entleerens und während der Reinigung vom Stromnetz.



**Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).**

- Dieses Produkt kann von Kindern ab acht Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden

oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

- Halten Sie Kinder jünger als acht Jahre vom Produkt und der Anschlussleitung fern.
- Lassen Sie das Produkt während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.



### **Gesundheitsgefahr!**

Unsachgemäßer Gebrauch des Produkts kann zu Gesundheitsschäden führen.

- **WARNUNG:** Mikroorganismen, die im Wasser oder in der Umgebung sein können, in der das Produkt verwendet oder gelagert wird, können im Wasserbehälter wachsen und in die Luft geblasen werden, was zu ernsthaften Gesundheitsrisiken führt, wenn das Wasser nicht erneuert und der Wasserbehälter nicht alle 3 Tage richtig gereinigt wird.
- Es ist zu beachten, dass hohe Luftfeuchtigkeit das Wachstum von biologischen Organismen im Umfeld fördern kann.
- Es darf nicht zugelassen werden, dass die Umgebung des Produkts feucht oder nass wird. Wenn Feuchtigkeit auftritt, muss der Ausstoß reduziert werden. Wenn sich der Ausstoß nicht reduzieren lässt, ist das Produkt nur periodisch zu benutzen. Es darf nicht zugelassen werden, dass aufsaugende Materialien, wie Auslegeware, Vorhänge, Gardinen oder Tischdecken feucht werden.
- Es darf kein Wasser im Wasserbehälter belassen werden, wenn das Produkt nicht benutzt wird.

- Das Produkt ist vor Lagerung zu leeren und zu reinigen. Vor dem nächsten Gebrauch ist das Produkt zu reinigen.

## **HINWEIS!**

### **Beschädigungsgefahr!**

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen des Produkts führen.

- Stellen Sie das Produkt auf einer gut zugänglichen, ebenen, trockenen, hitzebeständigen und ausreichend stabilen Arbeitsfläche auf. Stellen Sie das Produkt nicht an den Rand oder an die Kante der Arbeitsfläche.
- Vermeiden Sie einen Hitzestau, indem Sie das Produkt nicht direkt an eine Wand oder unter Hängeschränke o. Ä. stellen. Durch den austretenden Dampf können Möbelstücke beschädigt werden.
- Decken Sie das Produkt während des Betriebes nicht ab.
- Stellen Sie das Produkt nie auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen ab (Herdplatten etc.).
- Bringen Sie das Netzkabel nicht mit heißen Teilen in Berührung.
- Setzen Sie das Produkt niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- Setzen Sie das Produkt nicht direkter Sonneneinstrahlung oder Heißluft-Zirkulation aus.
- Benutzen Sie das Produkt nicht bei Umgebungstemperaturen von weniger als 0 °C. Falls das Wasser im Wasserbehälter gefroren sein sollte, warten Sie, bis es geschmolzen ist.
- Falls die Raumtemperatur weniger als 0 °C beträgt, leeren Sie den Wasserbehälter, da gefrierendes Wasser das Produkt beschädigen könnte.
- Füllen Sie niemals Wasser mit einer Temperatur über 40 °C in den Wasserbehälter, um Verfärbungen oder Verformungen zu vermeiden.

- Füllen Sie Wasser nur in den Wasserbehälter und niemals in die anderen Teile des Produkts.
- Füllen Sie niemals Wasser in die Dampfaustrittsöffnung oder den Dampfaustrittskanal des Produkts. Wischen Sie nasse Stellen auf dem Produkt mit einem trockenen Tuch ab.
- Füllen Sie keine Metalle, Chemikalien oder Reinigungsmittel in den Wasserbehälter, da ansonsten die Verdunstung nicht richtig funktioniert.
- Entfernen Sie niemals Restwasser aus der Dampfrohre, wenn das Produkt eingeschaltet ist. Der Messfühler kann dadurch zerstört werden.
- Falls sich viel Wasser im Wasserbehälter befindet, bewegen Sie das Produkt nicht übermäßig, da ansonsten Wasser austreten und in andere Teile des Produkts eindringen kann.
- Tauchen Sie das Produkt zum Reinigen niemals in Wasser und verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger. Das Produkt kann sonst beschädigt werden.
- Geben Sie das Produkt keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden es dadurch zerstören.
- Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn die Kunststoffbauteile des Produkts Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Bauteile nur durch passende Originalersatzteile.
- Beachten Sie das Kapitel „Reinigung“.

## Produktbeschreibung

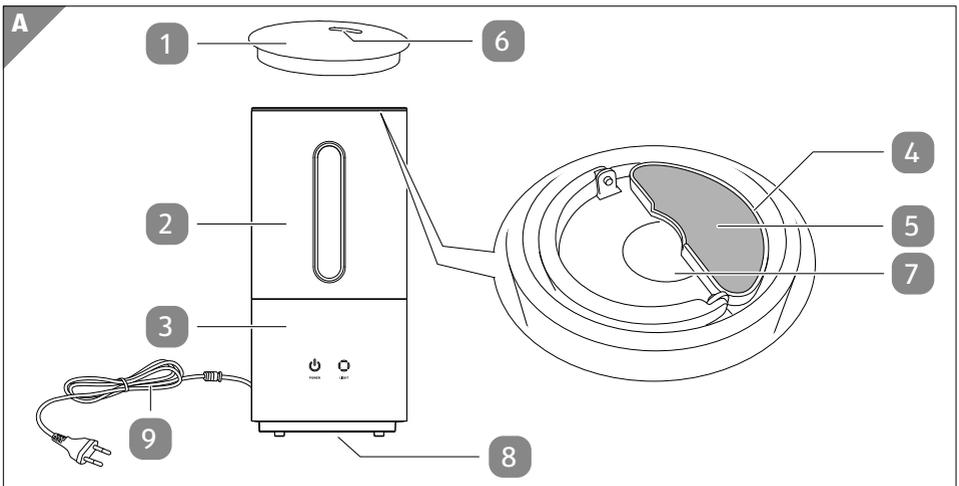
Das Produkt dient dazu, die Luftfeuchte in Innenräumen zu erhöhen.

Das in den Wasserbehälter **2** eingefüllte Wasser wird dafür über die Steuerungseinheit **3** mithilfe von Ultraschalltönen in feinste Tropfen zerstäubt und über den Dampfaustrittskanal **7** durch die Dampfaustrittsöffnung **6** im Deckel **1** als Dampf bzw. Sprühnebel in die Umgebungsluft abgegeben. Die Frequenz der verwendeten Ultraschalltöne liegt dabei so hoch, dass weder Menschen noch Tiere sie hören können.

Je nach persönlicher Vorliebe können Sie auch Duftöl in die Aromaschale **4** geben. Über das Aromakissen **5** nimmt der austretende Dampf das Duftöl auf und verteilt es in der Umgebungsluft.

Als optischen Blickfang können Sie die Bodenbeleuchtung **8** der Steuerungseinheit einschalten. Die Bodenbeleuchtung besteht aus Leuchtdioden, die im eingeschalteten Zustand blaues Licht abgeben.

Das Produkt ist netzbetrieben. Der elektrische Anschluss erfolgt über das Netzkabel mit Netzstecker **9**.



**1** Deckel

**4** Aromaschale

**7** Dampfaustrittskanal

**2** Wasserbehälter

**5** Aromakissen

**8** Bodenbeleuchtung

**3** Steuerungseinheit

**6** Dampfaustrittsöffnung

**9** Netzkabel mit Netzstecker

# Erstinbetriebnahme

## Produkt und Lieferumfang prüfen

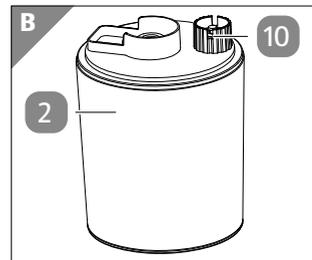
### HINWEIS!

### Beschädigungsgefahr!

Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann das Produkt schnell beschädigt werden.

– Gehen Sie beim Öffnen sehr vorsichtig vor.

1. Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe **Seite 2**).
3. Kontrollieren Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen.  
Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht.  
Wenden Sie sich wie auf der Garantiekarte beschrieben an den Garantiegeber.
4. Spülen Sie den Wasserbehälter **2** und die Verschlusskappe **10** mit klarem Wasser aus (siehe **Abb. B**).



**2** Wasserbehälter

**10** Verschlusskappe

## Bedienung

### HINWEIS!

### Beschädigungsgefahr!

Ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche können darauf hinweisen, dass das Produkt beschädigt ist.

- Falls das Produkt ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche verursacht, ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose.
- Wenden Sie sich wie auf der Garantiekarte beschrieben an den Garantiegeber.

**HINWEIS!****Beschädigungsgefahr!**

Wenn Sie das Produkt mit einem leeren Wasserbehälter verwenden, kann das Produkt schnell beschädigt werden.

– Verwenden Sie das Produkt nie ohne Wasser im Wasserbehälter.



- Benutzen Sie das Produkt am besten mit kühlem abgekochtem oder mit destilliertem Wasser.
- Wechseln Sie das Wasser im Wasserbehälter regelmäßig, um das Produkt sauber zu halten.
- Wenn der Wasserbehälter voll ist, kann das Produkt 7 bis 12 Stunden ununterbrochen ohne Nachfüllen betrieben werden.

**Produkt aufstellen**

- Stellen Sie das Produkt in der Nähe einer Schutzkontakt-Steckdose mit einer Netzspannung gemäß Typenschild auf. Achten Sie dabei auf freie Zugänglichkeit der Schutzkontakt-Steckdose.

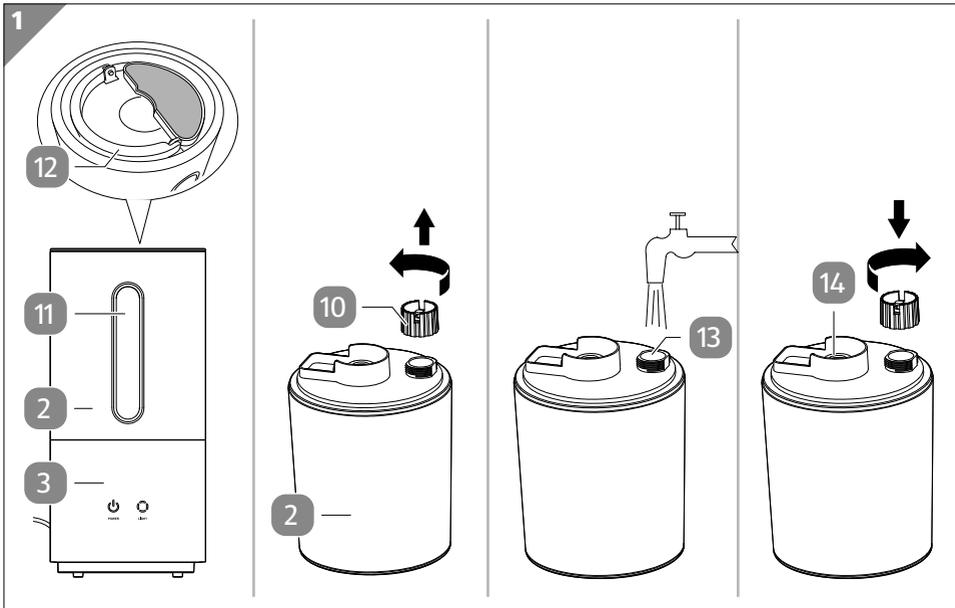
**Wasser einfüllen****Stromschlaggefahr!**

Wenn das Produkt mit einem vollen Wasserbehälter umkippt, kann das auslaufende Wasser über andere Elektrogeräte laufen und so einen Stromschlag verursachen.

- Stellen Sie das Produkt an einer sicheren Stelle auf.
- Leeren Sie den Wasserbehälter, wenn Sie das Produkt längere Zeit nicht benutzen.
- Achten Sie darauf, dass beim Einfüllen von Wasser der Netzstecker gezogen ist.

1. Greifen Sie den Wasserbehälter **2** am Tragegriff **12** und nehmen Sie ihn von der Steuerungseinheit **3** herunter. Stellen Sie den Wasserbehälter auf den Kopf (siehe **Abb. 1**).

2. Schrauben Sie die Verschlusskappe **10** gegen den Uhrzeigersinn vom Wasserbehälter ab.
3. Füllen Sie max. 2 800 ml Wasser über die Wasserbehälteröffnung **13** in den Wasserbehälter hinein. Der Wasserstand kann durch das dafür vorgesehene Sichtfenster **11** abgelesen werden.
4. Schrauben Sie die Verschlusskappe **10** im Uhrzeigersinn wieder auf und wischen Sie Wasserreste mit einem trockenen Tuch ab.
5. Stellen Sie den Wasserbehälter mit der Dampfaufnahme **14** nach unten auf die Steuerungseinheit **3**.



- |                            |                        |                                 |
|----------------------------|------------------------|---------------------------------|
| <b>2</b> Wasserbehälter    | <b>11</b> Sichtfenster | <b>13</b> Wasserbehälteröffnung |
| <b>3</b> Steuerungseinheit | <b>12</b> Tragegriff   | <b>14</b> Dampfaufnahme         |
| <b>10</b> Verschlusskappe  |                        |                                 |

## Produkt anschließen

- Schließen Sie das Produkt über das Netzkabel mit Netzstecker **9** an die Schutzkontakt-Steckdose an.

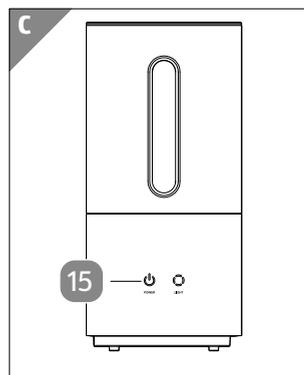
## Produkt ein- und ausschalten

Das Produkt besitzt drei Befeuchtungsstufen. Sie können die Befeuchtungsstufen durch Drücken der Power-Sensortaste **15** wechseln (siehe **Abb. C**).

Je nachdem, welche Stufe Sie einstellen, leuchtet die Power-Sensortaste in einer bestimmten Farbe.

Farbe	Befeuchtungsstufe
Rot	Hoch
Gelb	Mittel
Grün	Niedrig

- Um das Produkt einzuschalten, drücken Sie die Power-Sensortaste **15**.  
Die Power-Sensortaste leuchtet rot.
- Um eine andere Befeuchtungsstufe einzustellen, drücken Sie erneut die Power-Sensortaste, bis diese in der gewünschten Farbe leuchtet.
- Um das Produkt auszuschalten, drücken Sie erneut die Power-Sensortaste, bis diese aufhört zu leuchten.

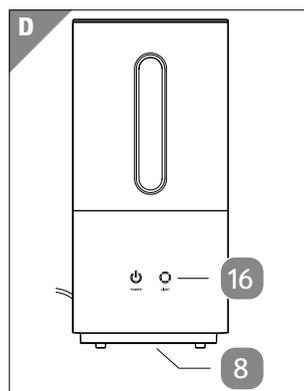


**15** Power-Sensortaste

## Bodenbeleuchtung ein- und ausschalten

Das Produkt besitzt eine Bodenbeleuchtung **8** aus Leuchtdioden, die am Boden der Steuerungseinheit **3** angebracht sind und blau leuchten (siehe **Abb. D**).

- Um die Bodenbeleuchtung einzuschalten, drücken Sie die Light-Sensortaste **16**.  
Die Light-Sensortaste leuchtet blau.
- Um die Bodenbeleuchtung auszuschalten, drücken Sie erneut die Light-Sensortaste.



**8** Bodenbeleuchtung

**16** Light-Sensortaste

## Wasser nachfüllen



Wenn sich kein Wasser mehr im Wasserbehälter befindet, stoppt der integrierte Sicherheitsmechanismus automatisch den Verdunstungsvorgang.

Die Power-Sensortaste blinkt rot und es tritt kein Dampf mehr aus der Dampfaustrittsöffnung aus.

1. Um das Produkt wieder zu benutzen, ziehen Sie den Netzstecker **9** aus der Steckdose und füllen Sie Wasser in den Wasserbehälter (siehe Kapitel „Wasser einfüllen“).
2. Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose und schalten Sie das Produkt ein (siehe Kapitel „Produkt ein- und ausschalten“).

## Betrieb beenden

1. Drücken Sie (ggf. mehrmals) die Power-Sensortaste **15**, bis sie aufhört zu leuchten, um das Produkt auszuschalten (siehe Kapitel „Produkt ein- und ausschalten“).
2. Ziehen Sie den Netzstecker **9** aus der Schutzkontakt-Steckdose.

## Aromaschale befüllen

### HINWEIS!

### Beschädigungsgefahr!

Wenn Sie die Aromaschale mit Wasser befüllen, kann das Produkt beschädigt werden.

- Füllen Sie kein Wasser in die Aromaschale.



Sie können Duftöl in die Aromaschale geben. Über das Aromakissen nimmt der austretende Dampf das Duftöl auf und verteilt es in der Umgebungsluft.

Die zu verwendende Menge an Duftöl hängt von der Art des Öls sowie Ihren persönlichen Vorlieben ab. Im Zweifel geben Sie zunächst etwas weniger Duftöl in die Aromaschale.

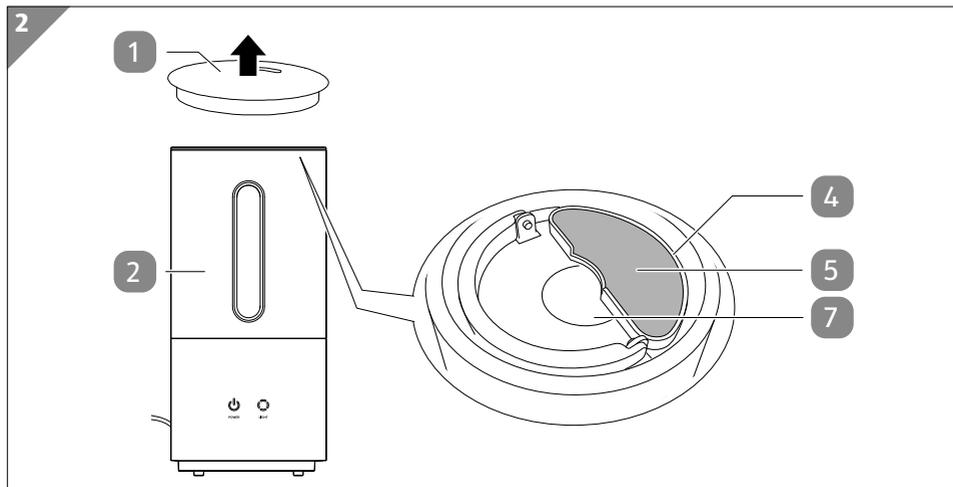
1. Nehmen Sie den Deckel **1** vom Wasserbehälter **2** ab (siehe **Abb. 2**).
2. Entnehmen Sie das Aromakissen **5**.
3. Füllen Sie ein Duftöl in die Aromaschale **4**.
4. Legen Sie das Aromakissen in die Aromaschale.

Achten Sie darauf, dass das Aromakissen das Duftöl aufsaugen kann und das Duftöl nicht aus der Aromaschale verdrängt wird und ausläuft.

5. Setzen Sie die Aromaschale mit dem Aromakissen oben auf den Wasserbehälter, sodass die Aussparung am Dampfaustrittskanal **7** liegt.

Möchten Sie kein Aromaöl verwenden, entnehmen Sie die Schale und lagern Sie sie an einem kühlen Ort.

6. Setzen Sie den Deckel wieder auf den Wasserbehälter.



**1** Deckel

**4** Aromaschale

**7** Dampfaustrittskanal

**2** Wasserbehälter

**5** Aromakissen

## Reinigung



**WARNUNG!**

### **Stromschlaggefahr!**

In das Gehäuse eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Stromschlag verursachen.

- Ziehen Sie vor dem Reinigen immer den Netzstecker und lassen Sie das Produkt vollständig abkühlen, bevor Sie es reinigen und verstauen!



**WARNUNG!**

### **Gesundheitsgefahr!**

Unsachgemäßer Gebrauch des Produkts kann zu Gesundheitsschäden führen.

- Der Wasserbehälter ist alle 3 Tage zu leeren und wieder zu befüllen. Vor dem Befüllen, ist der Wasserbehälter zu reinigen wie im Kapitel „Reinigung“ beschrieben. Jeglicher Ansatz, Ablagerungen oder Schmutzfilm, der sich an den Flächen des Wasserbehälters oder inneren Flächen gebildet hat, ist zu entfernen. Alle Oberflächen sind trocken zu reiben.

**HINWEIS!**

### **Kurzschlussgefahr!**

In das Gehäuse eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Kurzschluss verursachen.

- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Gehäuse gelangen.

**HINWEIS!****Beschädigungsgefahr!**

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen des Produkts führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
- Tauchen Sie das Produkt zum Reinigen niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten und verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger. Das Produkt kann sonst beschädigt werden.
- Geben Sie das Produkt keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden es dadurch zerstören.



- Der Wasserbehälter muss alle 3 Tage gereinigt werden.
- Die Steuerungseinheit muss einmal in der Woche gereinigt werden.

- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker **9** aus der Steckdose.

**Außenteile reinigen**

- Wischen Sie das Produkt außen mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab. Lassen Sie alle Teile danach vollständig trocknen, bevor Sie das Produkt in Betrieb nehmen.

**Wasserbehälter reinigen und entkalken**

1. Schrauben Sie die Verschlusskappe **10** vom Wasserbehälter **2** ab und entfernen Sie eventuelle Ablagerungen oder Schmutzpartikel, die sich im Wasserbehälter gesammelt haben (siehe **Abb. B**).

Wischen Sie Kalkablagerungen mit einem feuchten Tuch ab und verwenden Sie zum Kalklösen ggf. etwas Essig.

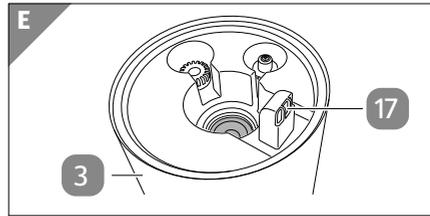
2. Spülen Sie den Wasserbehälter und die Verschlusskappe anschließend mit klarem Wasser aus.

**Steuerungseinheit reinigen**

- Wischen Sie Kalkablagerungen im Inneren und auf der Oberfläche der Steuerungseinheit **3** mit einem feuchten Tuch ab.  
Verwenden Sie zum Kalklösen ggf. etwas Essig.

## Luftauslass reinigen

1. Wischen Sie den Luftauslass **17** an der Steuerungseinheit **3** mit einem feuchten Tuch ab (siehe **Abb. E**).  
Verwenden Sie zum Kalklösen ggf. etwas Essig.
2. Lassen Sie den Luftauslass vollständig trocknen.



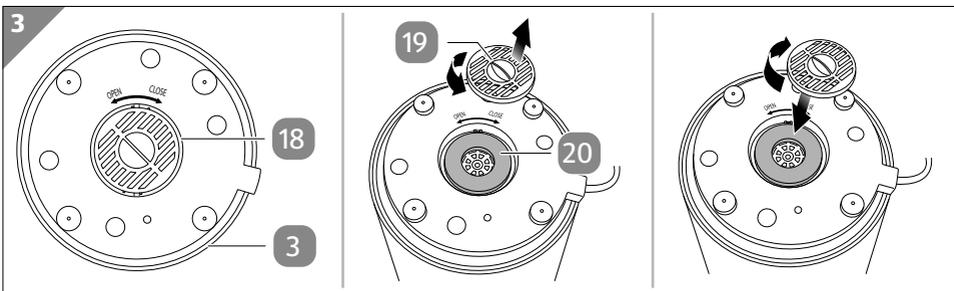
**3** Steuerungseinheit **17** Luftauslass

## Aromakissen reinigen

- Waschen Sie das Aromakissen **5** mit warmem Wasser aus und lassen Sie es vollständig trocknen, bevor Sie es erneut einsetzen (siehe **Abb. A**).

## Staubfilter reinigen

1. Nehmen Sie den Wasserbehälter **2** von der Steuerungseinheit **3** ab und stellen Sie ihn beiseite (siehe **Abb. A**).
2. Kippen Sie in der Steuerungseinheit verbliebenes Wasser vorsichtig aus.
3. Stellen Sie die Steuerungseinheit auf den Kopf (siehe **Abb. 3**). Drücken Sie die Bodenverschlusskappe **19** ein, drehen Sie sie nach links und nehmen Sie sie von der Bodenöffnung **18** ab.
4. Entnehmen Sie den Staubfilter **20** und waschen Sie ihn mit warmem Wasser aus. Lassen Sie ihn vollständig trocknen, bevor Sie ihn erneut einsetzen.
5. Verschließen Sie die Bodenöffnung wieder mit der Bodenverschlusskappe, indem Sie sie eindrücken und nach rechts drehen.



**3** Steuerungseinheit

**19** Bodenverschlusskappe

**18** Bodenöffnung

**20** Staubfilter

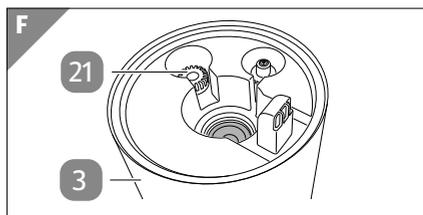
## Wartung

### Silberionen-Kugel-Filter wechseln



- Der Silberionen-Kugel-Filter sorgt dafür, dass keine Keime im stehenden Wasser entstehen.
- Der Silberionen-Kugel-Filter sollte alle 160 Betriebsstunden ausgewechselt werden, da er sonst seine Wirkung verliert.

1. Nehmen Sie den Wasserbehälter **2** von der Steuerungseinheit **3** ab und stellen Sie ihn beiseite (siehe **Abb. A**).
2. Nehmen Sie den Silberionen-Kugel-Filter **21** aus seiner Aufnahme in der Steuerungseinheit heraus und ersetzen Sie ihn durch einen neuen Silberionen-Kugel-Filter (siehe **Abb. F**).
3. Stellen Sie den Wasserbehälter mit der Dampfaufnahme **14** nach unten wieder auf die Steuerungseinheit.



**3** Steuerungseinheit      **21** Silberionen-Kugel-Filter



Ein neuer Silberionen-Kugel-Filter kann über den Kundendienst des Inverkehrbringers bestellt / gekauft werden.

- Verwenden Sie bitte hierfür den beigegefügt Bestellschein. Wenn Sie keinen Bestellschein zur Hand haben, wenden Sie sich dafür zunächst wie auf der Garantiekarte beschrieben an den Garantiegeber.
- Verwenden Sie nur original Silberionen-Kugel-Filter.

## Aufbewahrung

- Leeren und reinigen Sie den Wasserbehälter **2**, entfernen Sie Wasser aus dem Inneren der Steuerungseinheit **3** und wischen Sie alle Teile mit einem Tuch trocken (siehe **Abb. A**).
- Bewahren Sie das Produkt in der Originalverpackung für Kinder unzugänglich an einem trockenen Ort auf.

## Fehlersuche

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Die Sensortasten <b>15</b> / <b>16</b> leuchten nicht. Es tritt kein Wasserdampf aus.	Der Netzstecker <b>9</b> ist nicht richtig eingesteckt.	– Stecken Sie den Netzstecker <b>9</b> in die Steckdose.
	Das Produkt ist nicht eingeschaltet.	– Drücken Sie die Power-Sensortaste <b>15</b> .
Die Power-Sensortaste <b>15</b> blinkt 10 mal und erlischt. Es tritt kein Wasserdampf aus.	Es ist kein Wasser im Wasserbehälter <b>2</b> .	– Füllen Sie Wasser in den Wasserbehälter <b>2</b> .
Der Wasserdampf riecht.	Das Produkt ist neu. Das Wasser im Wasserbehälter <b>2</b> ist nicht sauber.	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Säubern Sie den Wasserbehälter <b>2</b>.</li> <li>– Falls die Störung immer noch vorhanden ist, wechseln Sie den Wasserbehälter aus.</li> </ul>
Die Power-Sensortaste <b>15</b> leuchtet. Es tritt kein Wasserdampf aus.	Der Wasserstand in der Steuerungseinheit <b>3</b> ist zu hoch.	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Ziehen Sie den Netzstecker <b>9</b>.</li> <li>– Nehmen Sie den Wasserbehälter <b>2</b> von der Steuerungseinheit <b>3</b> ab und kippen Sie etwas Wasser aus der Steuerungseinheit aus.</li> <li>– Schrauben Sie die Verschlusskappe <b>10</b> fest.</li> </ul>
Es tritt nur sehr wenig Wasserdampf aus.	Das Wasser ist nicht sauber oder wurde zu lange stehen gelassen.	– Wechseln Sie das Wasser im Wasserbehälter <b>2</b> .

## Technische Daten

Modell:	HTJ-2108-W
Artikelnummer:	808724
Versorgungsspannung:	220–240 V~, 50–60 Hz
Leistung:	25 W
Frequenz:	2,4 MHz
Vernebelungsleistung:	max. 300 ml/h
Füllvolumen Wasserbehälter:	ca. 2 800 ml

Netzkabellänge:	ca. 1,2 m
Schutzklasse:	II <input type="checkbox"/>
Abmessungen:	ca. 17,6 × 17,6 × 31,5 cm
Staubfilter	
Material:	Schwamm aus Polyurethan
Wasserfilter	
Austauschintervall:	alle 3 bis 6 Monate bei kontinuierlicher Nutzung
Material:	Silberion

## Entsorgung

### Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.



Dieses Symbol zeigt, wie Sie die Verpackungsmaterialien zur Entsorgung richtig trennen. Entsorgen Sie Verpackungen aus Papier in die Altpapier- tonne und Verpackungen aus Kunststoff, Metall oder Verbundmaterialien in die Gelbe Tonne.

### Produkt entsorgen

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen)



#### **Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!**

Sollte das Produkt einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher **gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll**, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/seines Stadtteils, abzugeben.

**■** Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

Die Filter können im normalen Hausmüll entsorgt werden.

## Konformitätserklärung



Wir, AHG Wachsmuth & Krogmann mbH, Lange Mühren 1, 20095 Hamburg, Deutschland, erklären in alleiniger Verantwortung, dass das weiter oben genannte Produkt die grundlegenden Anforderungen der aufgeführten EU-Richtlinien erfüllt. Die EU-Konformitätserklärung kann bei der in der Garantiekarte angeführten Herstelleradresse angefordert werden.



## Importiert durch:

AHG Wachsmuth & Krogmann mbH  
Lange Mühren 1  
20095 Hamburg  
DEUTSCHLAND

### SERVICECENTER

808724



DE 008000 9348567



[garantie.aldi-sued.de](http://garantie.aldi-sued.de)

MODELL:

HTJ-2108-W

XI/02/2021

**3**  
JAHRE  
GARANTIE